

ПРИТВОРСКА ЈЕДИНИЦА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА ПРАВИЛА ДИСЦИПЛИНСКОГ ПОСТУПКА ПРОТИВ ПРИТВОРЕНИКА

(ИТ/97)

Доносе управник и секретар Суда у складу са одредбама 38-39 Правилника о притворском поступку према особама које чекају на судски или жалбени поступак пред Судом или су из неког другог разлога притворени по овлашћењу овог Суда ("Правилник о притворском поступку")

ДИСЦИПЛИНСКИ ПОСТУПАК

Ова правила подлежу одредбама Правилника о притворском поступку Суда и, у случајевима када је то примењиво, Правилнику о кривичном и доказном поступку.

1. Притвореник се може казнити само у складу са овим правилима и никада два пута за исто дело.

Дисциплинским преступом ће се сматрати следеће понашање:

- неизвршавање наредбе или упутства издатог од стране члана особља притворске јединице;
- вербални напад на члана особља притворске јединице, другог притвореника или било ког легитимног посетиоца притворске јединице;
- насилничко понашање или напад на члана особља притворске јединице, другог притвореника или било ког легитимног посетиоца притворске јединице;
- поседовање било ког забрањеног предмета или супстанце;
- поновљени прекршај након што је изречено упозорење у складу са параграфом 7 ових правила.

3. Ако притвореник одбије да изврши било коју наредбу или упутство дато од стране члана особља притворске јединице, одмах ће бити позван управник који ће у складу са овим правилима одлучити да ли је притвореник оправдано одбио да изврши дату наредбу или упутство. Против одлуке управника се може уложити жалба у складу са Жалбеним поступком.

4. Свако понашање које није у складу са прописима сместа ће се пријавити управнику, а о времену и свим детаљима престапа ће се водити записник.

5. члан особља који је присуствовао или учествовао у наводном инциденту може притворенику изрећи привремену казну, као што је забрана изласка из ћелије или одузимање предмета којим је извршен прекршај, док се не позову управник или дежурни старешина, с тим да тај период не може бити дужи од једног сата у току дана или осам сати у току ноћи. Управник или дежурни старешина може да продужи, измени или поништи такву привремену казну док се не оконча истрага о инциденту у складу са правилом 6 с тим да укупни период привремене казне не може бити дужи од дванаест сати.

6. Управник ће детаљно испитати инцидент пре него што изрекне било коју казну осим привремене казне у складу са правилом 5 овог Правилника. У оквиру тог испитивања, управник ће притворенику детаљно објаснити инцидент непримереног понашања које му се приписује, уколико је потребно уз помоћ преводиоца, а притворенику ће се пружити прилика да објасни своје понашање пре него што му се изрекне било која казна.

7. Управник може, по сопственој процени, да изрекне било коју од доле наведених казни, све заједно или у било којој комбинацији:

- одузимање предмета којим је учињен прекршај;
- одузимање или ограничавање привилегија или употребе личне својине, на пример, телевизора, радија, књига, не дуже од седам дана;
- усмено или писмено упозорење;

- писмено обавештење о условној казни која ће ступити на снагу одмах по даљем кршењу ових правила, у периоду не дужем од две недеље од дана првобитног прекршаја;
- новчана казна коју ће притвореник платити из сопствених средстава;
- стављање у изолацију, у складу са одредбама 45-49 Правилника о притворском поступку.

8. Свака казна ће се записнички забележити и објаснити притворенику на језику који разуме. Примерак одлуке о казни и образложења за њено изрицање уручиће се притворенику на једном од радних језика Суда; уколико не разуме језик на коме је казнена мера написана, притворенику ће се обезбедити превод на језик који разуме што је пре могуће а најкасније у року од дванаест сати након изрицања казне.

9. Притвореник може председнику Суда поднети жалбу како против одлуке о дисциплинском преступу тако и против изречене казне. Притвореник мора обавестити управника о намери да поднесе жалбу и то у року од двадестчетири сата од инцидента или изречене казне. Такво обавештење се може дати усмено а управник ће забележити захтев и сместа обавестити секретара Суда. Секретар ће, у року од двадесетчетири сата, проследити председнику Суда детаље жалбе. Жалбени поступак се води усмено или писмено, у зависности од одлуке председника.

10. Притвореников адвокат може да помогне притворенику у вези подношења сваке такве жалбе.

11. Жалба не одлаже извршење било које казне коју је изрекао управник.

12. Председник ће писмено обавестити притвореника о исходу жалбе, на језику који разуме, у року од три дана од пријема жалбе. Председник може да нареди враћање одузетих предмета или привилегија, повраћај износа новчане казне, поништавање било ког упозорења или условне казне или моментално пуштање из изолационе јединице. Председник може предузети било које другу меру за коју оцени да одговара околностима.